

Goulennaoueg dilennadegoù-kêr

Questionnaire élections municipales

2026

20 goulenn war **5 tem** diwar-benn an oberoù fetis evit ar brezhoneg
a vo kaset da benn ganeoc'h e-pad ho resped.

20 questions sur **5 thèmes** concernant les mesures concrètes
en faveur de la langue bretonne que vous engagerez lors de votre mandat.

Da leuniañ ha da gas deomp a-raok ar gwener 6 a viz Meurzh 2026 da
A remplir et à nous l'adresser avant le vendredi 6 mars 2026 à

K.L.T. 41 Quai de Leon 29600 Montroulez / Morlaix
ou klt@wanadoo.fr

TEM 1 : AN ARAEZIOÙ ROET D'UR POLITIKEREZH YEZH EVIT AR BREZHONEG
THEME 1: LES MOYENS ALLOUES A UNE POLITIQUE LINGUISTIQUE POUR LE BRETON

- 1) Envel un den-dave evit ar brezhoneg (eilmaer.ez, kuzulier.ez-kêr dileuriet)
Nommer un référent langue bretonne (adjoint.e, conseiller.ère municipal.e délégué.e).

>>> Resisaat - Précisez...

Le poste d'adjoint chargé de la langue bretonne existe depuis 2020 et nous souhaitons poursuivre cet engagement.

- 2) Souten krouidigezh ur post-labour gouestlet da yezh ha kultur Breizh e-barzh ho kumuniezh kumunioù.
Soutenir la création d'un poste de chargé de mission langue et culture bretonnes dans votre communauté de communes.

>>> Resisaat - Précisez...

Morlaix communauté a créé un poste référent, nous pensons que cet poste est nécessaire pour travailler avec les communes et coordonner les actions.

- 3) Krouiñ pe kreñvaat ur bodad-kêr pe diavaez-kêr gouestlet d'ar brezhoneg
Créer ou consolider une commission municipale ou extra-municipale dédiée à la langue bretonne.

>>> Resisaat - Précisez...

La langue bretonne, bien que rattachée aux fonctions de l'élue en charge de l'enf-jeunesse est transversale et fait l'objet d'échanges dans toutes les autres commissions que ce soit pour exemple sur la programmation culturelle ou sur la signalétique en coordination avec la commission bâtiment.

- 4) Sinañ ar garta "YA D'AR BREZHONEG" kinniget gant Ofis Publik Ar Brezhoneg pe tremen d'ul live uheloc'h
Signer ou passer au niveau supérieur de la charte "OUI A LA LANGUE BRETONNE" proposée par l'Office public de la langue bretonne <https://www.fr.brezhoneg.bzh/31-ya-d-ar-brezhoneg.htm>

>>> Resisaat - Précisez...

La commune a validé le niv 2 en 2021. La commune compte trois écoles primaires: 2 privées et 1 publique. La filière bilingue est portée par l'école publique et compte 34% des effectifs scolaires dont soit 20% de la totalité des enfants scolarisés sur la commune. L'équipe en lice choisit avec pragmatisme de renforcer les actions existantes.

TEM 2 : TREUZKAS AR BREZHONEG
THEME 2 : TRANSMISSION DE LA LANGUE BRETONNE

- 5) Reiñ lañs pe skoazellañ krouidigezh un hentad divyezhek publik ha/pe katolik (nevez) pe ur skol DIWAN (nevez), kemer perzh d'ar c'houlzad brudañ bloaziek evit ar c'helenn divyezhek ECOLE.BZH
[Initier ou aider à la création d'une \(nouvelle\) filière scolaire bilingue public et/ou catholique ou d'une \(nouvelle\) école Diwan, participer à la campagne annuelle de promotion de l'enseignement bilingue \[ECOLE.BZH\]\(http://ECOLE.BZH\)](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

De façon systématique nous tiendrons nos engagements de la charte niveau 2. cf doc
Nous rendrons visible, comme c'est le cas actuellement, la promotion du bilinguisme. Nous participerons aux campagnes de promotion, nous engageons à participer au forfait Diwan et soutiendrons fortement la filière bilingue.

- 6) Stummañ gwazourien an ti-kêr war ar brezhoneg hag ar GWATSAMed a labour er c'hlasoù divyezhek-mamm ha gwazourien ar vugaligoù
[Former les agents municipaux à la langue bretonne et spécifiquement les ATSEM intervenant en classe bilingue maternelle et les agents de la petite enfance.](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

La commune compte une crèche et un centre de loisirs en sus de la filière bilingue.
Nous mettrons un point d'honneur à ce que la question du bilinguisme soit portée par les gestionnaires.
En ce sens, nous avons accompagné la crèche Ti ar Bleizig, dans la signature de la charte.

- 7) Diorren an degemer e brezhoneg evit ar vugaligoù (Ti skoazellerezed-Mamm, magourioù...)
[Développer l'accueil en langue bretonne pour la petite enfance \(Maison d'Assistantes Maternelles, crèches...\).](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

La crèche vient de signer la charte YAB pour étendre ses actions en faveur de la langue bretonne, actions en place à la demande des élus depuis l'ouverture en 2014. Nous continuerons en ce sens.

- 8) Goulenn digant servijoù an Deskadurezh-Stad kelenn brezhoneg e-pad an amzer skol er skol kentañ derez hervez ar c'hendivizad a viz Meurzh 2022 sinet etre ar Stad ha Rannvro Breizh hag al lezenn MOLAC (mellad L. 312-11-2 eus Kod an Deskadurezh).
[Demander aux services de l'Éducation Nationale l'enseignement de la langue bretonne sur le temps scolaire en école primaire en filière non bilingue suivant la convention de mars 2022 signée entre l'Etat et la Région Bretagne et la loi MOLAC \(art L. 312-11-2 du Code de L'Éducation\).](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

Les classes non bilingues bénéficient d'un enseignement bilingue, depuis l'ouverture de la filière (2012-2013), nous maintiendrons cette action de promotion de la langue bretonne et de découverte linguistique.

TEM 3 : OBER GANT AR BREZHONEG
THEME 3 : PRATIQUE DE LA LANGUE BRETONNE

- 9) Diorren plas ar brezhoneg e servijoù ar gumun (ti-kêr, levraoueg, salioù sport, KOSG...).
[Développer la présence de la langue bretonne au sein des services de la commune \(mairie, bibliothèque, salles de sport, CCAS ...\).](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

Sur les dernières années, la commune a intensifié la place de la langue bretonne en terme de visibilité de communication bilingue notamment dans les supports de communication.
Nous maintiendrons cet engagement. (Ex: Travail conséquent sur la signalétique, les cartons d'invitation)

- 10) Diorren ar c'hinnig hag an degemer dudi e brezhoneg evit bugale ar c'hlasoù divyezhek.
[Développer l'offre et l'accueil de loisirs en langue bretonne pour les enfants des classes bilingues.](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

Nous continuerons d'encourager l'emploi d'animateurs bilingues au centre de loisirs, et d'animations autour du bilinguisme.

- 11) Broudañ ar c'hevredigezhioù hag ar staloù da gas ar brezhoneg war-raok, dre ar savenn [STAL.BZH](#) pe ar garta Ya d'ar brezhoneg da skouer
[Encourager les associations et commerces à s'engager en direction de la langue bretonne, au moyen de la plateforme \[STAL.BZH\]\(#\) ou de la charte Ya d'ar brezhoneg, par exemple.](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

Notre équipe s'engage à réfléchir à un travail autour d'un maillage des partenaires de la collectivité en direction de la langue bretonne. L'accueil du Tro Menez Are sera l'occasion cette année de créer de nouveaux réseaux.

- 12) Harpañ ar c'hinnig deskiñ d'an oadourien (prestiñ salioù, kemennadenn e kelaouenn an ti-kêr...), kemer perzh e koulzad bloaziek ar c'hinnig deskiñ evit an oadourien.
[Accompagner l'offre d'apprentissage des adultes \(mise à disposition des locaux, article dans le magazine municipal...\), participation à la campagne annuelle de promotion des cours pour adultes.](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

Cette action est déjà en place, nous la maintiendrons.

TEM 4 : GWELUSTED AR BREZHONEG EN TAKAD PUBLIK
THEME 4 : VISIBILITE DE LA LANGUE BRETONNE DANS L'ESPACE PUBLIC

- 13) Lakaat ur panellerezh divyezhek kirri, dud war droad, beloioù, glad, touristelezh par-ouzh-par (ar memes ment hag endalc'had kevatal en div yezh) . Ivez : « panneloù polis », panneloù straed, panellerezh elektronek, parklerc'hioù ha bonnoù parklerc'h, panellerezh lastezerezh ar gumuniezh-kumunioù pe an tolpad... Gwareziñ ha lakaat da dalvezout an anvioù-lec'h brezhonek.

Mettre en place une signalétique bilingue paritaire routes, vélos, piétons, touristique, patrimoniale (même taille de caractère et contenu équivalent dans les deux langues). Également : signalisation routière des panneaux dits "de police", plaques de rue bilingues, signalisation électronique, parkings et bornes, signalétique déchets de la communauté de communes / aggro... Préserver et mettre en valeur les lieux-dits en breton.

>>> Resisaat - Précisez...

Le travail a été réalisé sur la nouvelle signalétique. Nous avons également travaillé sur la dénomination exclusivement bretonnante des lieux-dits. Nous souhaitons poursuivre en ce sens

- 14) Lakaat ur panellerezh divyezhek par-ouzh-par e savadurioù ar gumun (ti-kêr, mediaoueg, sal ar c'hevredigezhioù, sal-abadennoù, KOSG, salioù-sport...).
- Mettre en place une signalétique bilingue paritaire dans les bâtiments de la commune (marie, médiathèque, salles associatives, salle de spectacle, CCAS, salles de sport ...).

>>> Resisaat - Précisez...

Conformément aux engagements de la charte niv 2, la volonté est de continuer à donner des noms bretons (sans traduction) aux bâtiments et structures.

- 15) Ober gant ar brezhoneg en un doare kempouez ar gwellañ e kehentiñ an ti-kêr (kelaouenn, lec'hienn internet, lizher-kelaouiñ, rouedadoù-sokial, kartennoù-bizit...).
- Utiliser la langue bretonne de façon la plus équilibrée dans la communication municipale (magazine, site internet, entête de courriers, réseaux sociaux, cartes de visites...).

>>> Resisaat - Précisez...

Depuis la signature de la charte, la commune travaille systématiquement avec l'OLB pour la communication. Travail qui va se poursuivre.

- 16) Ober gant ar brezhoneg en un doare kempouez e bed ar sonioù (responterioù pellgomz, pignerezhioù, kemennadennoù dre gomz e treuzdougen ar gumuniezh-kumunioù pe an tolpad...).
- Utiliser la langue bretonne de façon équilibrée dans le paysage sonore (répondeur téléphonique, ascenseurs, annonces sonores dans les transports de la communauté de communes ou de l'agglo...).

>>> Resisaat - Précisez...

A échelle communale, la communication bilingue est en place, nous soutiendrons le développement à échelle communautaire.

TEM 5 : UR POLITIKEREZH LEC'HEL EVIT KIZIDIKAAT, LAKAAT DA ANAVEZOUT HA SKIGNAÑ AR BREZHONEG
THEME 5 : UNE POLITIQUE LOCALE POUR LA SENSIBILISATION, LA CONNAISSANCE ET LA DIFFUSION DE LA LANGUE BRETONNE

- 17) Kemer perzh da vat en abadennoù rannvroel evit ar brezhoneg evel ar [REDADEG](#) (preañ KMoù gant ar gumun...), Mizvezh ar brezhoneg...
[Participer activement aux évènements régionaux en faveur de la langue bretonne comme la REDADEG \(achat de KM par la commune...\), Mois de la langue bretonne...](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

La commune se mobilise régulièrement pour la Redadeg (achat km) et travaille avec la crèche et la filière bilingue pour le mois de la langue bretonne.

- 18) Programmiñ abadennoù e brezhoneg pe divyezhek galleg-brezhoneg evit an dud yaouank pe evit an oadourien (c'hoariva, kontadennoù) , tañva d'ar brezhoneg en amzer tro-skol.
[Programmer des spectacles en langue bretonne ou bilingues français-breton pour jeune public ou adultes \(théâtre, contes...\), découverte de la langue sur les temps périscolaires.](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

La programmation culturelle tient compte du bilinguisme, l'équipe à la volonté de poursuivre cet engagement.

- 19) Programmiñ sonadegoù e brezhoneg war dachenn ar sonerezhioù a-vremañ pe war ar sonerezh hengounel.
[Programmer des concerts en langue bretonne dans le domaine des musiques actuelles ou du répertoire traditionnel.](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

La volonté de l'équipe en lice est de maintenir une ouverture culturelle importante. En ce sens, l'équipe soutient aussi la nouvelle scène culturelle.

- 20) Sachañ evezh an dilennidi hag ar wazourien war an dalc'hoù liammet ouzh ar brezhoneg ha stummañ anezho.
[Sensibiliser et former les élu.es et agent.es aux enjeux liés à la langue bretonne.](#)

>>> Resisaat - [Précisez...](#)

Cette année la commune accueille le Tro Menez Are, engagement fort en faveur de la langue bretonne porté par l'équipe actuelle et des élus sortants qui sont très mobilisés.